

EL “ESTADO DE LA CUESTIÓN” EN LA HISTORIOGRAFÍA SALESIANA DE CENTROAMÉRICA

*Norman José Bercián**

Introducción

América Latina se ha convertido en un espacio privilegiado de realización histórica del carisma de Don Bosco dentro del mundo juvenil.

La historia en América Latina le ha propiciado a la Congregación Salesiana un prominente campo de implantación del espíritu de Don Bosco en el espacio geográfico del Istmo centroamericano, corazón del continente americano.

Dentro de esa múltiple gama de repúblicas latinoamericanas, ha crecido una floreciente presencia de la congregación salesiana en América Central, desde el lejano diciembre de 1897, es decir que, se han concatenado ciento dieciséis años de esmerada presencia de Don Bosco en estas latitudes del Nuevo Mundo¹.

Más de cien años de presencia salesiana en estas tierras centroamericanas han permitido un despliegue sorprendente de personajes, obras de apostolado, centros de evangelización, escuelas de humanización e iniciativas de formación, las cuales han dejado una notable huella en las sociedades del Istmo.

El carisma de Don Bosco se ha encarnado notablemente en estas latitudes del Nuevo Mundo con espléndidas y variadas realizaciones educativo pastorales en el transcurso de los siglos XX y XXI.

La historia de los Salesianos de Don Bosco en el Istmo centroamericano ha favorecido no solamente la consolidación de esta institución de consagrados, si-

* Salesiano presbítero, con nacionalidad: hondureña y guatemalteca. Docente de historia civil y eclesiástica en la Universidad Mesoamericana de Guatemala y miembro del comité de Fiduciarios de la misma.

¹ Para una mejor comprensión acerca de la realidad de la congregación y su proceso de expansión en América Central remito al artículo: Norman José BERCÍAN, *La obra salesiana en Centroamérica durante el rectorado de don Miguel Rua*, en Grazia LOPARCO – Stanisław ZIMNIAK (a cura di), *Don Michele Rua primo successore di don Bosco. Tratti di personalità, governo e opere (1888-1910)*. Atti del 5° Convegno Internazionale di Storia dell’Opera Salesiana (Torino, 28 ottobre – 1° novembre 2009). (= ACSSA – Studi, 4). Roma, LAS 2010, pp. 951-966.

no que ha generado un efecto multiplicador muy positivo en la realidad pastoral y en la historia concreta de la Iglesia en Centroamérica.

El servicio episcopal brindado por doce miembros de la Congregación ha producido un impacto muy satisfactorio y muy apreciado en la historia de América Central.

De tal manera que, la historia de la Iglesia en el Istmo centroamericano no podría escribirse, si se le privase de la referencia a la Sociedad Salesiana.

Los Salesianos de Don Bosco en Centroamérica han promovido un valioso aporte a la educación, el arte, la cultura, la ciencia, el deporte y a la vida ciudadana.

Además, el aporte de los Salesianos a la Iglesia Católica del Istmo en la vida pastoral, en la educación confesional y en la evangelización, es sumamente reconocido, apreciado y estimado en la realidad eclesial de la región.

El cometido principal de este artículo es realizar una aproximación histórica a las principales contribuciones literarias de índole histórica, las cuales han articulado una muy viva, variada y rica producción sobre la historia salesiana de Centroamérica, no exenta de diversas valoraciones desde el punto de vista metodológico, científico e historiográfico.

Es la primera vez en el ámbito salesiano que se intenta la configuración de una propuesta de síntesis historiográfica de tal magnitud. Esta temática se concentrará en el argumento historiográfico referido a los Salesianos de Don Bosco en Centroamérica.

Lo cual indica que, el objeto de estudio se circunscribe exclusivamente a la Congregación Salesiana.

El análisis y reflexión acerca de la historiografía de las Hijas de María Auxiliadora en Centroamérica es el cometido de otra ponencia contenida en estas actas.

Se hace una referencia breve a la Familia salesiana con motivo del análisis de una de las obras literarias de carácter histórico, la cual destaca la figura de una salesiana cooperadora, prominente en la historia de la Congregación Salesiana.

El *status questionis* de la historiografía salesiana de América Central comprende el estudio histórico y científico de seis naciones de dicha región del continente americano: Guatemala, El Salvador, Honduras, Nicaragua, Costa Rica y Panamá.

La Inspectoría Salesiana de Centroamérica y Panamá es una de las más antiguas estructuras salesianas de animación multinacional junto con la Inspectoría Salesiana del Medio Oriente (MOR)

No incluye Belice, ya que los Salesianos de Don Bosco, no estamos presentes en dicha nación.

Se destaca la figura del Cardenal Juan Cagliero muy insigne en la historia civil, eclesiástica y salesiana de Centroamérica.

Al adentrarnos en un campo inédito, no pretendo agotar todas las posibilida-

des de interpretación, sino presentar el incipiente guion de un trabajo ulterior con mayores espacios de profundización.

En honor a la verdad, he de resaltar, que reconstruir la línea historiográfica de la Sociedad Salesiana en América Central es un trabajo complejo, puesto que los materiales bibliográficos se encuentran dispersos, fragmentados y en ocasiones olvidados, en las bibliotecas y archivos de las casas salesianas de la Inspectoría "Divino Salvador".

Por este motivo, la oportunidad invaluable de realizar este artículo, me permite poner en consideración documentación significativa sobre la presencia del carisma de Don Bosco en América Central.

Se puede afirmar que, con este trabajo se desea abrir una amplia brecha para estudios posteriores sobre temas vinculados a la historiografía salesiana en el Istmo centroamericano.

Las nuevas generaciones de Salesianos descubrirán un instrumento útil de referencia y de estudio introductorio para indagar en la Historia de la Sociedad Salesiana en América Central con la temática planteada y desarrollada en el transcurso de esta disertación.

1. Un Intento de periodización de la historiografía salesiana en Centroamérica

El Concilio Vaticano II en el decreto *Optatam totius* sobre la Formación sacerdotal² estableció una serie de criterios metodológicos muy precisos para la enseñanza de la historia de la Iglesia.

Esa definición permitió una connotada propagación de los estudios históricos y un despertar inusitado hacia las investigaciones de índole científica

La Congregación Salesiana experimentó ese mismo proceso de renovación de los estudios históricos, tal y como se ha referido, en otras ponencias contenidas en estas actas.

En sintonía con esa perspectiva eclesial universal y al considerar la historia

² "Renuévense de igualmente las demás disciplinas teológicas por un contacto más vivo con el misterio de Cristo y la historia de la salvación. Aplíquese un cuidado especial en perfeccionar la teología moral, cuya exposición científica, más nutrida de la sagrada Escritura, explique la grandeza de los fieles en Cristo, y la obligación que tiene de producir su fruto para la vida del cristiano en caridad. De igual manera, en la exposición del Derecho canónico y en la enseñanza de la historia eclesiástica téngase en cuenta el misterio de la Iglesia, de acuerdo con la Constitución dogmática de Ecclesia promulgada por este santo Concilio. La sagrada Liturgia, que ha de considerarse como la fuente primaria y necesaria del espíritu verdaderamente cristianos, enséñese según el espíritu de los capítulos 15 y 16 de la Constitución sobre la sagrada Liturgia" *Optatam totius* 16.

Cf http://www.vatican.va/archive/hist_councils/ii_vatican_council/documents/vatii_decree_19651028_optatam-totius_sp.html

de la Iglesia en América Central y además, en concordancia con la historiografía salesiana universal propongo esta propuesta de periodización:

a) *Época entusiasta y tradicional, 1897-1965:*

La producción literaria de índole histórica generada en el ámbito salesiano se dedica a enaltecer la figura de nuestro fundador, la grandiosidad de sus realizaciones educativo-pastorales y el carácter épico de la expansión salesiana en el Istmo.

Se hace un realce pormenorizado de las actividades y experiencias congregacionales, sin un acertado aparato histórico y crítico que sustente los contenidos y coloque los elementos históricos en relación con los sucesos de la época.

Los documentos elaborados son abundantísimos. No se hará mención de los mismos, puesto que, no son el cometido de este artículo.

Solamente constato su existencia en los distintos archivos y bibliotecas de las casas salesianas de América Central.

Es una etapa de gran profusión en la producción de subsidios referidos a Don Bosco con abundantes referencias a la liturgia preconiliar, típica del momento.

b) *Etapas silenciosa, 1965-1980:*

La producción literaria decae notablemente en el Istmo. Me parece pertinente, atribuirlo al espíritu de desconcierto, incertidumbre y fragilidad generado en la Iglesia, como resultado de la puesta en marcha de las líneas maestras de la reforma conciliar.

La referencia a Don Bosco es limitada, escasa y en algunos casos hasta fragmentada en los escritos del período.

Las obras encontradas son insustanciales desde el punto de vista historiográfico salesiano, propiamente dicho.

c) *Etapas de producción histórica, 1980 hasta la actualidad:*

La producción de índole histórica se consolida con los primeros estudios históricos dedicados a las misiones salesianas, a la presencia salesiana en las naciones de América Central y hacia algunas presencias salesianas significativas.

Las obras disponibles reflejan una mejor aplicación de los criterios metodológicos e históricos a la realidad salesiana de Centroamérica.

Es el resultado de un camino emprendido en la Sociedad Salesiana con ocasión de la creación del Instituto Histórico Salesiano (ISS), proceso al cual, no es ajena la realidad salesiana del Istmo.

Considero que la propuesta de periodización incluye los aspectos fundamentales del itinerario recorrido por los análisis, estudios e investigaciones históricas en el ámbito salesiano realizado en América Central.

Es uno de los aspectos más relevantes de este intento de aproximación a la realidad salesiana del Istmo centroamericano.

El acercamiento epistemológico a la historiografía salesiana en América Central favorece la elaboración de un perfil metodológico aplicado a la producción literaria de índole histórica en conformidad con las indicaciones planteadas para la elaboración de esta disertación.

2. Descripción sintética de la propuesta de periodización de la historiografía salesiana³

2.1. *Etapa Entusiasta y tradicional: 1897-1965*

El insigne hijo de Don Bosco, el cardenal Juan Cagliero sirvió acertadamente como Internuncio de la Santa Sede en Centroamérica (1908-1915) y es el artífice de la creación de las provincias eclesíastica de Guatemala, El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica.

Desde 1743 hasta 1913-1916 Centroamérica constituía una sola provincia eclesíastica con sede en Ciudad de Guatemala, y con cuatro diócesis sufragáneas (San Salvador, Comayagua-Tegucigalpa, León-Managua, San José); una superficie de más de 500,000 km² y diez millones de personas (datos de 1913). Una realidad insostenible e ingobernable para un solo arzobispo y sus cuatro obispos.

La hábil labor diplomática del cardenal Cagliero permitió que la Iglesia Católica se organizara de acuerdo a las necesidades pastorales más urgentes de cada una de las repúblicas centroamericanas.

La Iglesia Católica de América Central es lo que es, en virtud de esta misión clarividente del cardenal Cagliero.

El legado histórico del Cardenal Cagliero ameritaría un análisis más esmerado y cuidado.

No se puede escribir la historia de los pueblos centroamericanos, sin hacer referencia explícita a la Sociedad de san Francisco de Sales; en especial la historia contemporánea, sobre todo en los siglos XX y XXI.

Se puede afirmar que en Centroamérica durante el período 1900-1965, prevaleció una historiografía eclesíastica de cuño triunfalista y enaltecedor de los núcleos esenciales del catolicismo, en agitada polémica con las comunidades eclesiales de la Reforma protestante.

³ Esta sección ha sido elaborada según las referencias analizadas en el artículo: N. J. BERCIÁN, *La obra salesiana en Centroamérica...*, pp. 951-966.

No se contaba con un aparato crítico a nivel metodológico.

2.2. Etapa Silenciosa: 1965-1980

La renovación conciliar implicó un proceso de análisis y reflexión acerca de la significatividad de la obra salesiana en el mundo contemporáneo en consonancia con el espíritu del Vaticano II.

La historia salesiana en Centroamérica experimentó ese mismo proceso, con la típica actitud oscilatoria de esos años del inmediato posconcilio.

Las producciones literarias de índole histórica muestran un descenso muy pronunciado y no se resalta ninguna obra en particular.

Esta época es un momento crucial en el proceso de renovación conciliar, y no se diga, dentro de la Congregación como consecuencia del reacomodo interno experimentado en la Iglesia durante los años sesenta y setenta del siglo XX.

2.3. Etapa de producción histórica: 1980 hasta la actualidad

A partir de 1980, comienzan a surgir nuevas perspectivas de análisis de la realidad histórica, tanto en el ámbito civil como eclesiástico de Centroamérica.

Este artículo nos permitirá adentrarnos en esas consideraciones.

El gran historiador autodidacta de América Central durante esta época posconciliar fue el Padre José Atilano Rivera, quien se dedicó con mucha determinación y paciencia a desentrañar la historia de la presencia salesiana en el Istmo centroamericano.

Sus obras con estilo de crono-historia iniciaron el itinerario historiográfico moderno en la Inspectoría Salesiana Divino Salvador-CAM.

El padre Luís Zenón de León, historiador autodidacta, aportó significativamente a la historia de las Misiones salesianas en América con su obra referida a la presencia salesiana en el mundo Maya-Kekchí. Fue la primera obra historiográfica moderna en 1985.

El padre Alejandro Hernández, en colaboración con el licenciado Gilberto Aguilar, ha laborado sobre el argumento de la historia de la presencia salesiana en El Salvador y en especial en la casa salesiana del Colegio Salesiano Santa Cecilia, la casa madre de los Salesianos en Centroamérica.

El padre Norman Bercián ha trabajado recientemente en varios proyectos historiográficos interesantes: historia de la presencia salesiana en Honduras;

⁴ El análisis formulado en esta sección, está fundamentado en el estudio de las obras literarias de índole histórica, catalogadas dentro del proyecto bibliográfico a nivel mundial, promovido por la Asociación de historiadores salesianos (ACSSA).

Don Rúa y la presencia salesiana en Centroamérica; El estado de la cuestión de la historiografía salesiana en Centroamérica.

3. El valor científico de los estudios realizados⁴

La realización de un balance historiográfico, no es un cometido fácil en la región centroamericana, ya que nos referimos a seis realidades nacionales, similares pero con sus peculiaridades muy características, las cuales enfatizan, las distinciones entre los países del Istmo.

Desde 1965, en la Inspectoría Salesiana “Divino Salvador”-CAM, se han producido trece obras: once libros y dos artículos con argumentos específicamente históricos.

Durante el proceso de redacción final de este artículo se ha publicado una nueva obra. Un libro referido a la vida del padre Luís Calcagno, primer superior de los Salesianos en Centroamérica⁵.

Los once libros están distribuidos de la siguiente forma:

Guatemala: dos libros.

El Salvador: tres libros.

Honduras: dos libros.

Nicaragua: dos libros.

Costa Rica: un libro.

Panamá: un libro.

Los dos artículos están distribuidos de la siguiente forma:

El Salvador: un artículo científico.

Centroamérica, con énfasis en El Salvador y Honduras: un artículo.

A continuación procedo a realizar una valoración científica de las obras elaboradas:

3.1. Guatemala

Autor: Padre Luís de León⁶

La obra sobre la historia de las Misiones Salesianas en el departamento de Alta Verapaz sobre la etnia Maya-Kekchí es un estudio histórico realizado con base en fuentes primarias: Archivo de la casa salesiana de San Pedro Carchá-Guatemala; Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica. (AIS-CAM); Bo-

⁵ Rafael MELGAR, *Padre Luís Calcagno, Fiel hasta el final*. Nueva San Salvador-Santa Tecla, El Salvador, Imprenta Ricaldone 2013, 153 p.

⁶ Luis DE LEÓN, *Carchá una misión en Guatemala*. Nueva San Salvador-San Salvador, El Salvador, Imprenta Ricaldone 1985, 296 p.

letín Salesiano italiano; Boletín Salesiano español; Boletín Salesiano de CAM; Archivo civil: Archivo del Istituto Indigenista de Guatemala.

El aparato conceptual y crítico es del estudio histórico es de mediano nivel.

Autor: Padre José Atilano Rivera⁷

La obra sobre la historia de los Salesianos en la República de Guatemala es una recopilación histórica realizada con fuentes primarias: Archivos de las casas salesianas de Guatemala; Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica (AIS-CAM). Fondo Guatemala; Crónicas de las casas salesianas de Guatemala; periódicos y revistas civiles; Archivo histórico de la Universidad Francisco Marroquín de Guatemala (AH-UFM).

La recopilación carece de un aparato conceptual y crítico de acuerdo a las normas metodológicas actuales.

3.2. *El Salvador*

Autor: Padre José Atilano Rivera⁸

La obra sobre la historia de los Salesianos en la República de El Salvador es una recopilación histórica realizada con fuentes primarias: Archivo de las casas salesianas de El Salvador; Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica (AIS-CAM). Fondo El Salvador; Crónicas de las casas salesianas de El Salvador; periódicos civiles; revistas eclesiásticas.

La recopilación carece de un aparato conceptual y crítico de acuerdo a las normas metodológicas actuales.

Autores: Padre Alejandro Hernández y licenciado Gilberto Aguilar (dos libros)⁹

La obra sobre el centenario de la presencia salesiana en El Salvador es un estudio histórico realizado con fuentes primarias: Archivos de las casas salesianas de El Salvador, Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica (AIS-CAM). Fondo El Salvador; Crónicas de las casas salesianas; periódicos y revistas civiles; periódicos y revistas eclesiásticas.

⁷ José Atilano RIVERA, *Los Salesianos en Guatemala*. Nueva San Salvador-Santa Tecla, El Salvador, Imprenta Ricaldone 1988, 505 p.

⁸ José Atilano RIVERA, *Cronohistoria de los Salesianos en El Salvador*. Nueva San Salvador-Santa Tecla, El Salvador, 1987, Imprenta Ricaldone 100 p.

⁹ Gilberto AGUILAR – Alejandro HERNÁNDEZ, *100 años de presencia salesiana en El Salvador*. Nueva San Salvador-Santa Tecla, El Salvador, Imprenta Ricaldone 1998, 143 p. ID., *El Santa Cecilia, Historia del "Chaleco"*. Nueva San Salvador-Santa Tecla, El Salvador, Imprenta Ricaldone 2000, 134 p.

El aparato conceptual y crítico del estudio histórico es de alto nivel metodológico.

La obra sobre el Colegio salesiano Santa Cecilia, historia del Chaleco es un estudio histórico realizado con fuentes primarias: Archivo de la casa salesiana de Nueva San Salvador-Santa Tecla; Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica (AIS-CAM). Fondo El Salvador-Colegio Salesiano Santa Cecilia; Crónicas de la casa salesianas de Nueva San Salvador-Santa Tecla; periódico y revistas civiles; periódicos y revistas eclesiásticas.

El aparato conceptual y crítico del estudio histórico es de alto nivel metodológico.

3.3. Honduras

Autores: Padre José Atilano Rivera y Padre Walter Guillén¹⁰

La obra sobre la historia de los Salesianos en la República de Honduras es una recopilación histórica realizada con fuentes primarias: Archivo de las casas salesianas de Honduras; Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica (AIS-CAM). Fondo Honduras; Crónicas de las casas salesianas de Honduras; periódicos y revistas civiles.

Es digno de mencionar, el perfil biográfico de los salesianos más destacados que han prestado sus servicios en las casas salesianas de Honduras, realizado por el padre Walter Guillén en la segunda parte de esta obra.

La recopilación carece de un aparato conceptual y crítico de acuerdo a las normas metodológicas actuales.

Autor: Padre Norman José Bercián¹¹

La obra sobre el centenario de la presencia salesiana en Honduras es un estudio histórico realizado con fuentes primarias: Archivo de las casas salesianas de Honduras; Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica (AIS-CAM). Fondo Honduras; Crónicas de las casas salesianas de Honduras; periódicos civiles.

El aparato conceptual y crítico del estudio es de alto nivel metodológico.

3.4. Nicaragua

Autor: Padre Jorge Rodríguez (dos libros)¹²

¹⁰ Walter GUILLÉN – José Atilano RIVERA, *Ochenta años de labor salesiana en Honduras (1911-1991)*. Nueva San Salvador-Santa Tecla, El Salvador, Imprenta Ricaldone 1991, 190 p.

¹¹ Norman José BERCIÁN, *Cien años de Don Bosco en Honduras (1911-2011)*. Tegucigalpa, M.D.C., Honduras, Editorial LITHOPRESS 2011, 140 p.

¹² Jorge RODRÍGUEZ, *Elena Arellano. Los Salesianos en Centroamérica. La casa salesiana de Granada*. S.A., Managua, Nicaragua, Impresiones y Troqueles 1992, 106 p.; ID., *Los Sa-*

La obra sobre la historia de los Salesianos en la República de Nicaragua, la casa de Granada es una recopilación en forma narrativa realizada con base en fuentes primarias: Archivo de la casa salesiana de Granada-Nicaragua; Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica. (AIS-CAM). Fondo Nicaragua/Colegio Salesiano Don Bosco, Granada

La recopilación carece de un aparato conceptual y crítico de carácter histórico.

La obra sobre la biografía de la cooperadora salesiana Elena Arellano es una recopilación histórica realizada con fuentes primarias: Archivo de la casa salesiana de Granada; Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica (AIS-CAM). Fondo Nicaragua-Colegio Salesiano Don Bosco, Granada; Archivo de la Familia Arellano.

La recopilación carece de un aparato conceptual y crítico de acuerdo a las normas metodológicas modernas.

3.5. *Costa Rica*

Autor: Padre José Atilano Rivera¹³

La obra sobre la historia de los Salesianos en la República de Costa Rica es una recopilación histórica realizada con fuentes primarias: Archivos de las casas salesianas de Costa Rica; Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica (AIS-CAM). Fondo Costa Rica; Crónicas de las casas salesianas de Costa Rica.

La recopilación carece de un aparato conceptual y crítico de acuerdo a las normas metodológicas actuales.

3.6. *Panamá*

Autor: Padre José Atilano Rivera¹⁴

La obra sobre la historia de los Salesianos en la República de Panamá es una recopilación histórica realizada con fuentes primarias: Archivo de las casas salesianas de Panamá; Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica (AIS-CAM). Fondo Panamá; Crónicas de las casas salesianas de Panamá.

La recopilación carece de un aparato conceptual y crítico de acuerdo a las normas metodológicas actuales.

lesianos de Don Bosco en Nicaragua. Casa de Granada. Managua, Nicaragua, Imprenta y Offset Don Bosco 1994, 311 p.

¹³ José Atilano RIVERA, *Monografía de la presencia salesiana en Costa Rica, 1907-1989.* Nueva San Salvador-Santa Tecla, 1989, Imprenta Ricaldone 160 p.

¹⁴ José Atilano RIVERA, *Presencia salesiana en Panamá.* Nueva San Salvador-Santa Tecla, El Salvador, Imprenta Ricaldone 1989, 138 p.

En conclusión, cuatro de los once libros (36%) editados ostenta un nivel metodológico aceptable. Estas obras, han citado fuentes primarias (Archivos de casas, crónicas de casas, Archivo Inspectorial Salesiano-CAM, entre otros) con un estilo historiográfico moderno y un aparato metodológico y científico apropiado.

En cambio, siete de los once libros (64%), aunque recurren a fuentes primarias muy valiosas (Archivos de casas salesianas, crónicas de casa, entre otros), no se elaboraron conforme a los requerimientos metodológicos vigentes a partir de 1965. Se perfila en su contenido un estilo historiográfico de crono-historia de los acontecimientos de la historia de la presencia salesiana en América Central.

A continuación procedo a realizar una valoración histórica de los artículos elaborados:

3.7. *El Salvador*

Autor: Padre Alejandro Hernández¹⁵

El artículo sobre la obra salesiana del Colegio Santa Cecilia de Santa Tecla, El Salvador (1888-1922) es un artículo científico e histórico realizado con base en fuentes primarias: Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica. (AIS-CAM). Fondo El Salvador y Fondo Honduras; Archivo de la casa salesiana del Santa Cecilia; periódicos y revistas civiles; periódicos y revistas eclesiásticas.

3.8. *Centroamérica, con énfasis en El Salvador y Honduras*

Autor: Padre Norman Bercián¹⁶

El artículo sobre la presencia salesiana en Centroamérica durante el rectorado de Don Miguel Rúa (1888-1910) es un artículo científico e histórico realizado con base en fuentes primarias: Archivo Inspectorial Salesiano de Centroamérica. (AIS-CAM). Fondo El Salvador y Fondo Honduras.

El aparato conceptual y crítico del artículo científico e histórico es de alto nivel metodológico.

¹⁵ Alejandro HERNÁNDEZ, *El colegio santa Cecilia (1899-1921). Su aporte a la sociedad e iglesia de El Salvador*, in Francesco MOTTO (a cura di), *L'Opera Salesiana dal 1880-1922. Significatività e portata sociale*. Vol. III. *Esperienze particolari in America Latina*. Atti del 3° Convegno Internazionale di Storia dell'Opera Salesiana (Roma, 31 ottobre – 5 novembre 2000). (= ISS – Studi, 17). Roma, LAS 2001, pp. 389-409.

¹⁶ N. J. BERCÍAN, *La obra salesiana en Centroamérica...*, pp. 951-966.

En conclusión, los dos artículos (100%) científicos, si fueron redactados con la rigurosidad metodológica pertinente a un estudio de esa magnitud.

4. La tipología de los sujetos sometidos al estudio histórico¹⁷

De los once libros editados, siete libros hacen referencia a las casas salesianas de una entera nación: Guatemala (1 libro), El Salvador (2 libros), Honduras (2 libros), Costa Rica (1 libro) y Panamá (1 libro). Es decir, que el 62% de los libros son referidos a presencias salesianas nacionales.

Uno de los libros, hace énfasis en la historia de las misiones salesianas de Alta Verapaz-Guatemala en el mundo Maya-Kekchí. Es decir, que el 9% de los libros se refiere a la historia de las misiones salesianas en Centroamérica.

Uno de los libros, hace referencia a una insigne bienhechora de los primeros tiempos de la presencia salesiana en Centroamérica: la señora María Elena Arellano, distinguida cooperadora salesiana de Granada, Nicaragua. Es decir, que el 9% de los libros se refiere a un miembro destacado de la Familia Salesiana de Centroamérica.

Dos de los libros hace referencia a casas salesianas de Centroamérica.

Uno de los libros se refiere al Colegio Salesiano Santa Cecilia de Nueva San Salvador-Santa Tecla, El Salvador; la casa madre de los Salesianos en Centroamérica.

El otro libro hace referencia al Colegio Salesiano Don Bosco de Granada, Nicaragua; la casa madre de los Salesianos en Nicaragua. Es decir, que el 18% de los libros se refiere a casas salesianas significativas de América Central.

De los dos artículos, uno hace mención de una casa salesiana: El Colegio Santa Cecilia; y el otro, ejemplifica el caso de la implantación del carisma salesiano en las repúblicas de El Salvador y Honduras durante el rectorado de Don Miguel Rúa (1888-1910).

5. La intencionalidad ideológica y metodológica del estudio¹⁸

De los once libros editados en la Centroamérica salesiana, siete libros reflejan una intencionalidad metodológica narrativa, sin ahondar en las consideraciones historiográficas o bibliográficas estrictamente consideradas.

Uno de los once libros muestra una intencionalidad metodológica descriptiva y científica de mediano nivel historiográfico.

Tres de los once libros muestran una intencionalidad metodológica descriptiva y científica de elevado nivel historiográfico.

¹⁷ Para esta sección se han seguido los criterios especificados en la nota número 7.

¹⁸ Se han tenido en cuenta los criterios definidos en la nota número 7.

Es muy indicativo señalar que, sólo cinco de los once libros fueron redactados por historiadores salesianos en el sentido estricto del término: P. Lic. Jorge Rodríguez, P. Lic. Alejandro Hernández, P. Lic. Norman Bercián; y por un historiador laico: el Lic. Gilberto Aguilar.

Seis de los once libros fueron redactados por historiadores autodidactas: P. Luís de León, P. José Atilano Rivera, P. Lic. Walter Guillén.

Elenco de los autores de los libros de historia salesiana de Centroamérica:

- a) P. José Atilano Rivera: Fue el gran historiador autodidacta de América Central y escribió cuatro libros: La historia de la presencia salesiana en El Salvador, Guatemala, Costa Rica y Panamá.
- b) P. Lic. Jorge Rodríguez: Redactó dos libros acerca de la historia salesiana en Nicaragua. La figura de la bienhechora Elena Arellano y la casa salesiana de la ciudad de Granada, Nicaragua.
- c) P. José Atilano Rivera-P. Lic. Walter Guillén: Escribieron en conjunto el libro de la historia de la presencia salesiana en Honduras.
- d) P. Luís de León: Elaboró el libro de la historia de las Misiones Salesianas de Alta Verapaz, en el mundo Maya-Kekchí. Primer historiador autodidacta contemporáneo.
- e) P. Lic. Alejandro Hernández y el Lic. Gilberto Aguilar: Redactaron en conjunto dos libros: el libro de la historia de la presencia salesiana en El Salvador y el libro de la historia de la casa salesiana del Colegio Santa Cecilia.
- f) El P. Lic. Norman Bercián: Escribió el libro sobre la historia de la presencia Salesiana en Honduras con ocasión de la celebración de un siglo de Don Bosco en dicho país.

6. Los estudios salesianos en el contexto cultural¹⁹

Los estudios historiográficos salesianos han gozado de estima en los círculos académicos y entre los intelectuales del Istmo centroamericano, por la gran relevancia que la Sociedad Salesiana de San Juan Bosco, ha adquirido en el ámbito de historia civil y eclesiástica de la Región.

Los medios de comunicación escritos, radiales y televisivos siempre han puesto de relieve, el notable papel de la Congregación Salesiana en la vida e historia de las naciones centroamericanas. Muchas de nuestras obras educativas y pastorales gozan de un inmenso prestigio y credibilidad en el mundo civil y eclesiástico de América Central

Un elemento muy significativo de la presencia salesiana en Centroamérica, el cual comprende un amplio argumento inédito de investigación, es el histórico-

¹⁹ Ver la nota número 7.

biográfico, por la relevante misión pastoral de seis arzobispos salesianos, personajes muy singulares, sin los cuales, no se puede escribir la historia de la Iglesia Católica en la América Central.

Además, el episcopado de los seis obispos salesianos de Centroamérica no puede pasar desapercibido; puesto que son personajes muy relevantes, sin los cuales, no se puede escribir la historia de la Iglesia Católica en la América Central.

7. Nuevos caminos de investigación histórica²⁰

Sería muy conveniente, proseguir los estudios históricos acerca de la globalidad de la presencia salesiana en el Istmo centroamericano.

Por ese motivo, la Inspectoría está promoviendo la redacción de una síntesis breve de su historia, bajo la responsabilidad del padre Norman Bercián, miembro de ACSSA.

Además, están en marcha dos proyectos de investigación histórica a mediano plazo, los cuales están en la fase de investigación y redacción preliminar, bajo la responsabilidad del padre Norman Bercián, miembro de la Presidencia mundial de ACSSA. Dichos proyectos historiográficos son:

- a) La Parroquia Divina Providencia: Primer centenario de la erección canónica de la parroquia, 1914-2014.
- b) Historia de la Inspectoría Salesiana del Divino Salvador-CAM: Breve síntesis.

8. Conclusiones generales

Se denota un intento serio, pero disperso y fragmentado, de síntesis de la Historia de la Inspectoría Salesiana del “Divino Salvador” en Centroamérica y Panamá, aunque con resultados diversos.

Una tarea pendiente y urgente es la elaboración de una breve síntesis de la historia de la Inspectoría “Divino Salvador”, para una mayor profundización en un campo inédito de la historiografía salesiana del Istmo centroamericano.

La figura del Cardenal Juan Cagliero emerge como un personaje muy singular de la historiografía salesiana de Centroamérica. Aún hoy, es un campo inédito de investigaciones históricas producidas en el Istmo.

Aunque, los Salesianos de Don Bosco somos responsables del Vicariato apostólico del Petén en Guatemala desde 1997, todavía carecemos de una historia de nuestra presencia, en tan singular experiencia de Iglesia local. Es un trabajo historiográfico pendiente.

²⁰ *Ibid.*

Los estudios acerca de la historia de la Familia Salesiana en Centroamérica constituyen un campo inédito para los historiadores, en especial el estudio de los dos grupos originados en esta región de América: Las Hijas del Divino Salvador fundadas por Monseñor Pedro Arnoldo Aparicio en 1956. Y las Hermanas de la Resurrección fundadas por el padre Jorge Puthempura en 1985.

La tarea historiográfica es un desafío global para la Congregación Salesiana, y una necesidad imperiosa para los Salesianos de Don Bosco en Centroamérica para consolidar su identidad carismática, retornar a las fuentes originales del carisma salesiano en el Istmo y para relanzar la misión juvenil hacia nuevos horizontes de realización en esta región.²¹